

### THANK YOU!

We are grateful for your choice of our transceiver. We believe that this easy-to-use transceiver will provide dependable and effective communications for you.

Our professional two-way radios incorporate the latest in advanced technology and are placed the transceiver on the quality and features of our products. Please read this manual carefully to ensure you know how to properly operate the radio before use.

### CONTENT

PRECAUTIONS	2
SAFETY	2
UNLOCKING AND CHECKING EQUIPMENTS	2
SUPPLIED ACCESSORIES	2
CHARGING THE LI-ION BATTERY PACK	3
INSTALLING/REMOVING THE BATTERY PACK	4
INSTALLING THE ANTENNA	4
INSTALLING THE BELT CLIP	5
INSTALLING THE OPTIONAL SPEAKER/MICROPHONE	6
GETTING ACQUAINTED	6
OPERATION	7
ADDITIONAL FUNCTIONS	8
TROUBLESHOOTING GUIDE	12
WARRANTY CARD	14

### PRECAUTIONS

- Refer service to qualified technicians only.
- Do not disassemble or modify the transceiver for any reason.
- Do not expose the transceiver under direct sunlight long time or to extremely hot conditions.
- After a long charging, the LED indicator will light green which means the full charge. Now remove the battery of the transceiver from the drop-in charging tray.

### SAFETY

It is important that the operator is aware of and understands hazards common to the operation of any transceiver.

### WARNING

**Please Turn the Transceiver Power Off in the Following Locations:**

- In explosive atmospheres (inflammable gas, dust particles, metallic powders, grain powders, etc.)
- While taking on fuel or while parking at gasoline service stations, while applying or testing electrical equipment.
- In medical institutions or aircrafts.

### UNPACKING AND CHECKING EQUIPMENTS

Carefully unpack the transceiver. We recommend that you identify the items listed in the following table before discarding the packing material. If any items are missing or have been damaged during shipment, please contact the dealers immediately.

Item Name	Quantity
Antenna	1
Handstrap	1
Charger	1
Battery	1
Belt Clip	1
User's Manual	1

### CHARGING THE LI-ION BATTERY PACK

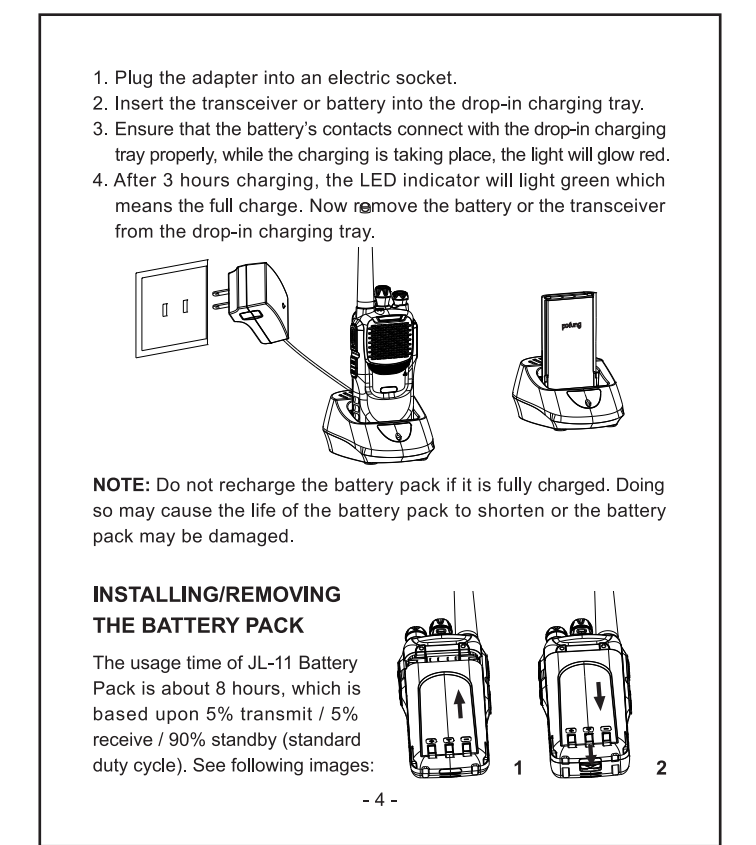
Please charge the new battery pack before using it. The new or recharged battery pack of this battery pack, which can not reach its full capacity for the first charging. After 2 or 3 times charging and charging, it can reach full charge.

**Just see the following instructions:**

- Plug the adapter into an electric socket.
- Insert the transceiver or battery into the drop-in charging tray.
- Ensure that the battery's contacts connect with the drop-in charging tray properly, while the charging is taking place, the light will glow red.
- After a long charging, the LED indicator will light green which means the full charge. Now remove the battery of the transceiver from the drop-in charging tray.

### INSTALLING/REMOVING THE BATTERY PACK

The usage time of Li-Ion Battery Pack is about 8 hours, which is based upon 5% transmit / 5% receive / 90% standby (standard day cycle).



### INSTALLING THE ANTENNA

Some the antenna into the connector on the top of the transceiver. The antenna at the base and turning it clockwise until secure.

### INSTALLING THE BELT CLIP

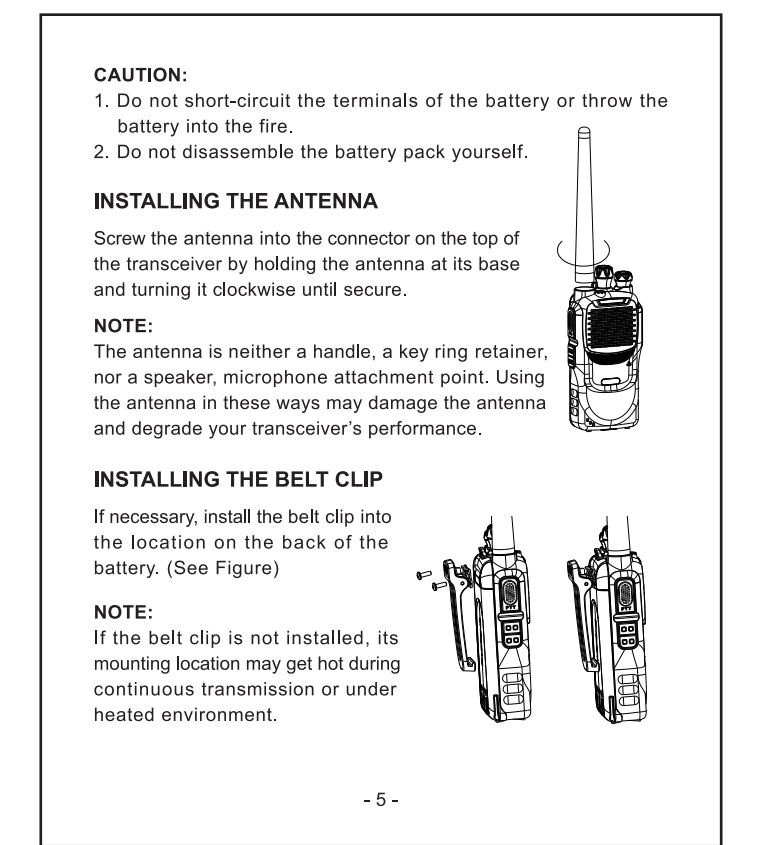
If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.

### INSTALLING/REMOVING THE BATTERY PACK

The usage time of Li-Ion Battery Pack is about 8 hours, which is based upon 5% transmit / 5% receive / 90% standby (standard day cycle).



### CAUTION:

- Do not short-circuit the terminals of the battery or throw the battery into the fire.
- Do not disassemble the battery pack yourself.

### INSTALLING THE ANTENNA

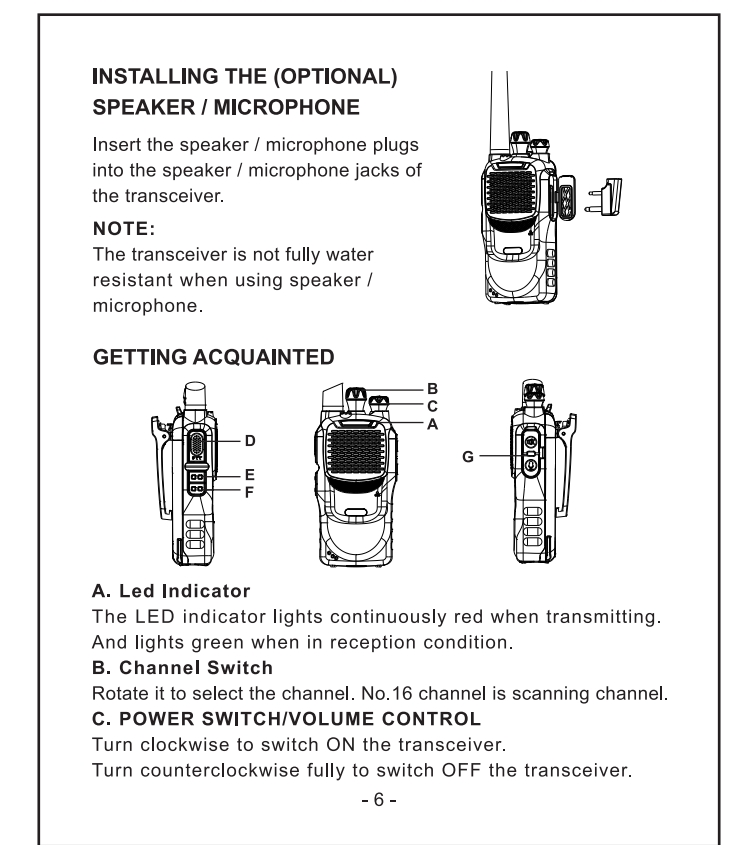
Some the antenna into the connector on the top of the transceiver. The antenna at the base and turning it clockwise until secure.

### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.

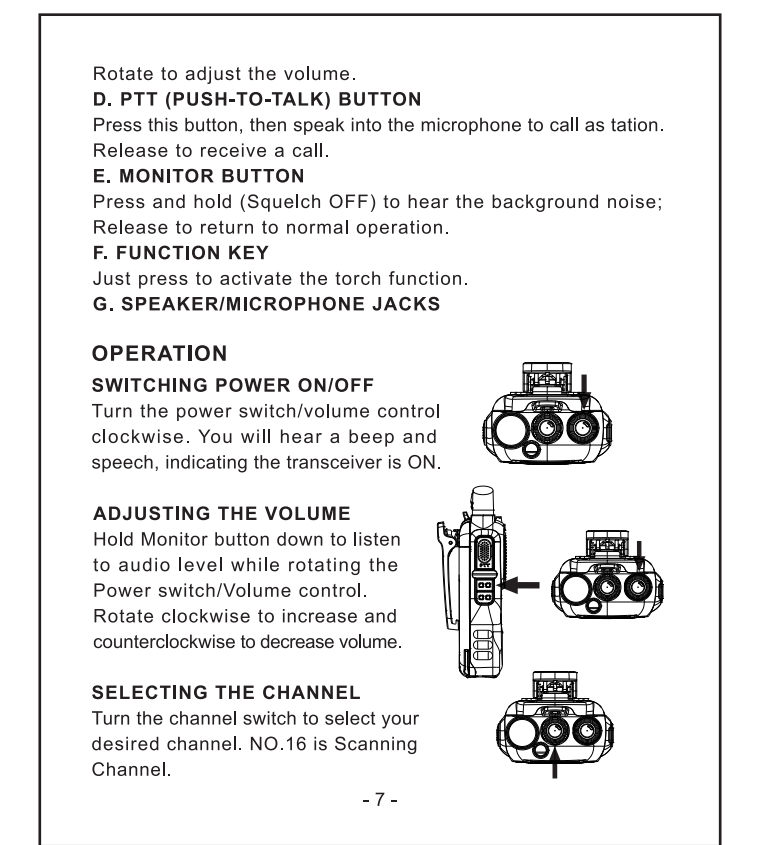


### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.

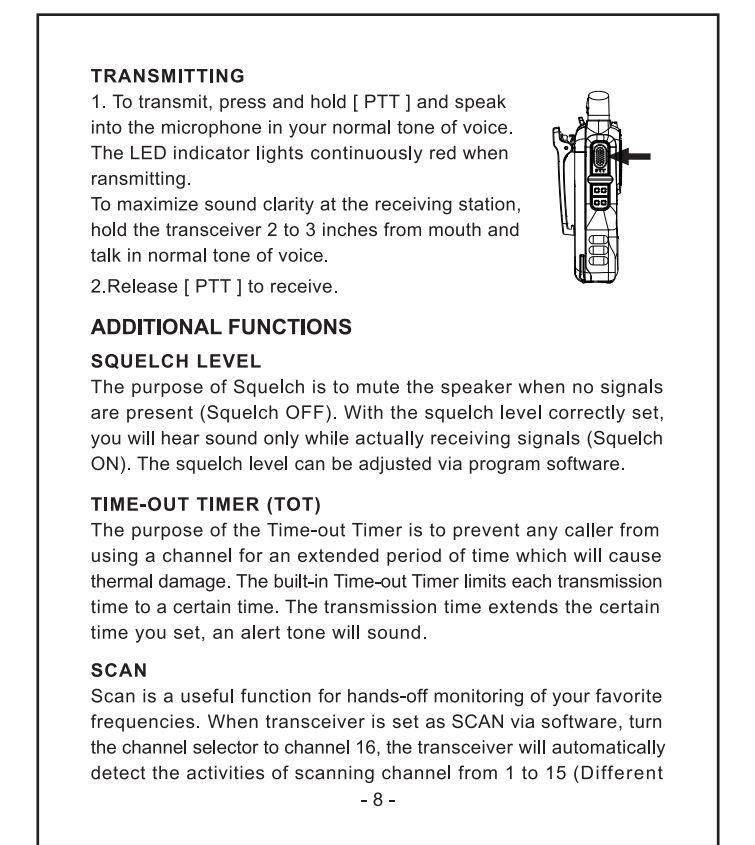


### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.

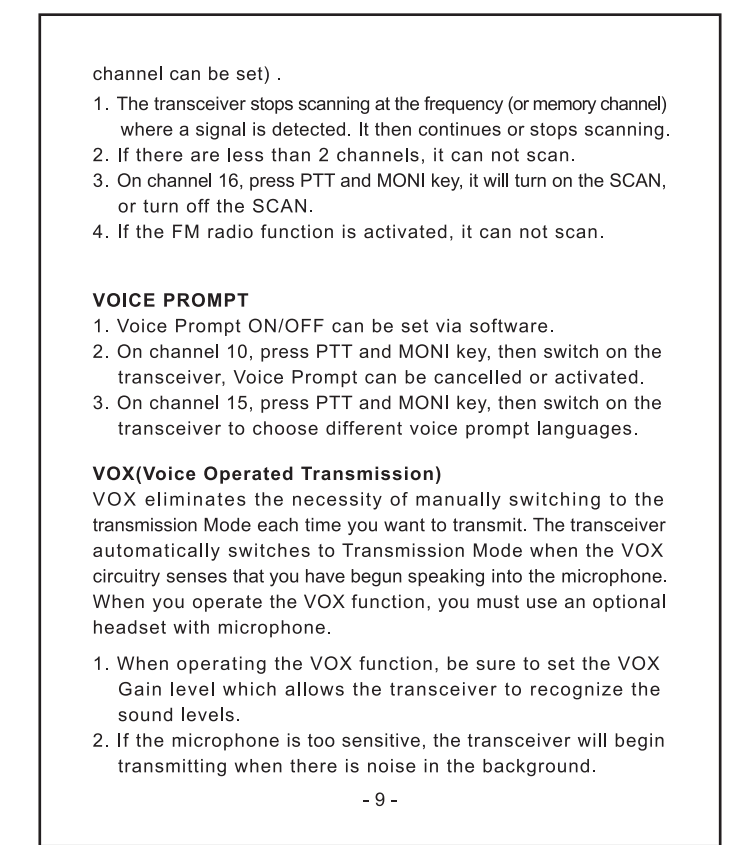


### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.




### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.



### INSTALLING THE BELT CLIP

If necessary, install the belt clip into the location on the back of the battery. (See Figure)

### NOTE:

The antenna is neither a hand-to, a key ring holder, nor a speaker, microphone attachment point. Using the antenna in these ways may damage the antenna and degrade your transceiver's performance.



### 3. If it is not sensitive enough, it will not pick up your voice when you begin speaking. Be sure to adjust the VOX Gain level to an appropriate sensitivity to allow smooth transmission.

On channel 1-5, press and hold the MONI and PTT, then switch on the transceiver. This will activate the VOX function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### MONITOR

When you are receiving and no signals present, the squelch function can mute the speaker, so you can not hear the background noise. If you want to watch the squelch function OFF, press and hold [MONI] button. It is very helpful when you want to adjust the volume level and receive the weak signals.

### EMERGENCY ALARM

On channel 11, press and hold the PTT and MONI, then switch the transceiver on. This will activate the emergency alarm function ON/OFF. Also it can be set with program software. If the function is off, the transceiver receives the signal, it is not able to alarm.

### BATTERY SAVER

The battery saver function will decrease the amount of power used when a signal is not being received and no operations are being performed. Keys are being pressed, and no switches are being turned.

### BATTERY LOW ALERT

When the battery power is very low, an alert tone will sound and the LED indicator will blink red. Please recharge or replace the battery pack.

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### WIENEN DANK!

Wir freuen uns, dass Sie sich für unser Funkgerät entschieden haben. Wir glauben, dass dieses Gerät ein für alle Zeiten ein neues Niveau in der Kommunikation bringen wird. Unsere professionellen Zwei-Wege-Funkgeräte vereinen in sich die modernste Technik und modernste Design. Sie werden von der Qualität und den Eigenschaften begeistert sein. Lesen Sie diese Anleitung bitte sorgfältig durch. Nur so können Sie sicher sein, dass Gerät richtig zu bedienen.

### INHALT

VORICHTSMAßNAHMEN	16
SICHERHEIT	16
WARNUNG	16
AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN	16
ENTHALTENES ZUBEHÖR	17
AUFLADEN DES LI-ION BATTERIE	17
EINLEGEN / ENTFERNEN DER BATTERIE	18
ANBRINGEN DER ANTENNE	19
ANBRINGEN DES GÜRTELSPERCHERS / LAUTSPRECHERS / MIKROPHONS	20
MACHEN SIE SICH MIT DEM GERÄT VERTRAUT	21
ZUSÄTZLICHE FUNKTIONEN	22
PROBLEMLÖSUNG	27
GAHANTIKARTE	29

### VORSICHTSMAßNAHMEN

- Überprüfen Sie die Wartung nur ausgebildeten Personal.
- Beauen Sie das Gerät nicht an feuer aussetzenden Stellen.
- Setzen Sie das Gerät nicht direk Sonneneinstrahlung über lange Zeit oder heißen Temperaturen aus.
- Platzieren Sie das Gerät nicht auf unebenen Untergründen.
- Halten Sie das Gerät fern von Staub, Feuchtigkeit oder Wasser.
- Vermeiden Sie das Gerät nicht zu laden Sie auch die Batterie nicht in explosiver Umgebung.

### SICHERHEIT

Es ist wichtig, dass sich der Bediener des Funkgerätes den Gefahren beim Umgang mit dem Gerät bewusst ist.

### WARNUNG

Schalten Sie das Gerät an folgenden Orten aus:

- In explosiven Umgebungen (entflammbares Gas, Staubpartikel, Metallpulver, Getreidekörner, etc.)
- Während des Tankens oder Parkens an einer Tankstelle.
- An Öfen, bei Sprengstoffen, etc.
- In medizinischen Einrichtungen oder Flugzeugen.

### AUSPACKEN UND INHALT ÜBERPRÜFEN

Packen Sie das Gerät vorsichtig aus. Wir empfehlen Ihnen zunächst, das mitgelieferte Zubehör anhand der Liste auf deren Vollständigkeit zu überprüfen und erst dann die Verpackung zu entsorgen. Sollte die oben beschriebene "Squelch" Funktion das Gerät stumm machen, so können Hintergründgeräusche ausgeblendet werden. Wenn Sie diese Funktion ausschalten möchten, drücken und halten Sie die Taste [MONI]. Das ist hilfreich, wenn Sie die Lautstärke korrekt einstellen oder schwache Signale empfangen wollen.

### BATTERY SAVER

Die Batterie-Sparfunktion reduziert den Energieverbrauch, wenn das Gerät nicht, beispielsweise nichts sendet oder empfangt, keine Tasten gedrückt oder Knöpfe gedrückt werden. Wenn der Kanal, in dem Sie sich befinden nicht aktiv ist und Sie das Gerät nicht bedienen, schaltet sich die Energieversorgung nach 10 Sekunden automatisch aus. Wenn ein Signal empfangt oder eine Aktivität stattfindet, wacht das Gerät automatisch auf.

### AKKUSTAND NIEDRIG

Ein Alarm erinnert Sie an das Aufladen des Akkus, wenn die Energie zur Neige geht. Wenn die Spannung zu niedrig ist, wird ein Alarm ertönen und die Led leuchten. Laden Sie den Akku auf oder setzen Sie eine neue ein.

### ÜBERWACHUNG

Wenn Sie nur empfangen und kein Signal erkannt wird, kann die oben beschriebene "Squelch" Funktion das Gerät stumm machen, so können Hintergründgeräusche ausgeblendet werden. Wenn Sie diese Funktion ausschalten möchten, drücken und halten Sie die Taste [MONI]. Das ist hilfreich, wenn Sie die Lautstärke korrekt einstellen oder schwache Signale empfangen wollen.

### BATTERY SAVER

Die Batterie-Sparfunktion reduziert den Energieverbrauch, wenn das Gerät nicht, beispielsweise nichts sendet oder empfangt, keine Tasten gedrückt oder Knöpfe gedrückt werden. Wenn der Kanal, in dem Sie sich befinden nicht aktiv ist und Sie das Gerät nicht bedienen, schaltet sich die Energieversorgung nach 10 Sekunden automatisch aus. Wenn ein Signal empfangt oder eine Aktivität stattfindet, wacht das Gerät automatisch auf.

### AKKUSTAND NIEDRIG

Ein Alarm erinnert Sie an das Aufladen des Akkus, wenn die Energie zur Neige geht. Wenn die Spannung zu niedrig ist, wird ein Alarm ertönen und die Led leuchten. Laden Sie den Akku auf oder setzen Sie eine neue ein.

### ÜBERWACHUNG

Wenn Sie nur empfangen und kein Signal erkannt wird, kann

Zubehör	Anzahl
Antenne	1
Handschlaufe	1
Ladegerät	1
Batterie	1
Gürtelsperr	1
Handbuch	1

### Zubehör

Zubehör	Anzahl
Antenne	1
Handschlaufe	1
Ladegerät	1
Batterie	1
Gürtelsperr	1
Handbuch	1

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Batteriekontakte aufliegen, wenn das Ladegerät geladen wird. Dann kann der Ladestator in die Steckdose einstecken.
- Nach etwa drei Stunden Ladestand wird die LED auf grün leuchten.
- Das bedeutet, dass die Batterie voll geladen ist. Entnehmen Sie nun die Batterie aus der Ladestation.

### ACHTUNG:

Laden Sie die Batterie nicht kurz oder setzen Sie die Batterie Feuer aus.

### ANBRINGEN DER ANTENNE

Bringen Sie die Antenne wie abgebildet an. Drehen Sie sie hierzu im Uhrzeigersinn bis sie fest ist.

### ACHTUNG:

Die Antenne ist keine Halterung, kein Schlüsselbund, Halter, kein Lautsprecher und auch kein Mikrofonhalter. Die Benutzung der Antenne kann zu Schäden an der Antenne und der Leistung Ihres Gerätes erheblich verringern.

### ANBRINGEN DES GÜRTELSPERRS

Wenn nötig, bringen Sie den Gürtelsperr, wie in der Abbildung an der Rückseite des Gerätes an.

Modell	.....
Teil-Nr.	.....
Hersteller	.....
Name	.....
Adresse	.....
Postleitzahl	.....
Telefon	.....
Fax	.....
Zu Code	.....

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Batteriekontakte aufliegen, wenn das Ladegerät geladen wird. Dann kann der Ladestator in die Steckdose einstecken.
- Nach etwa drei Stunden Ladestand wird die LED auf grün leuchten.
- Das bedeutet, dass die Batterie voll geladen ist. Entnehmen Sie nun die Batterie aus der Ladestation.

### ACHTUNG:

Laden Sie die Batterie nicht kurz oder setzen Sie die Batterie Feuer aus.

### ANBRINGEN DER ANTENNE

Bringen Sie die Antenne wie abgebildet an. Drehen Sie sie hierzu im Uhrzeigersinn bis sie fest ist.

### ACHTUNG:

Die Antenne ist keine Halterung, kein Schlüsselbund, Halter, kein Lautsprecher und auch kein Mikrofonhalter. Die Benutzung der Antenne kann zu Schäden an der Antenne und der Leistung Ihres Gerätes erheblich verringern.

### ANBRINGEN DES GÜRTELSPERRS

Wenn nötig, bringen Sie den Gürtelsperr, wie in der Abbildung an der Rückseite des Gerätes an.

Modell	.....
Teil-Nr.	.....
Hersteller	.....
Name	.....
Adresse	.....
Postleitzahl	.....
Telefon	.....
Fax	.....
Zu Code	.....

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Batteriekontakte aufliegen, wenn das Ladegerät geladen wird. Dann kann der Ladestator in die Steckdose einstecken.
- Nach etwa drei Stunden Ladestand wird die LED auf grün leuchten.
- Das bedeutet, dass die Batterie voll geladen ist. Entnehmen Sie nun die Batterie aus der Ladestation.

### ACHTUNG:

Laden Sie die Batterie nicht kurz oder setzen Sie die Batterie Feuer aus.

### ANBRINGEN DER ANTENNE

Bringen Sie die Antenne wie abgebildet an. Drehen Sie sie hierzu im Uhrzeigersinn bis sie fest ist.

### ACHTUNG:

Die Antenne ist keine Halterung, kein Schlüsselbund, Halter, kein Lautsprecher und auch kein Mikrofonhalter. Die Benutzung der Antenne kann zu Schäden an der Antenne und der Leistung Ihres Gerätes erheblich verringern.

### ANBRINGEN DES GÜRTELSPERRS

Wenn nötig, bringen Sie den Gürtelsperr, wie in der Abbildung an der Rückseite des Gerätes an.

Modell	.....
Teil-Nr.	.....
Hersteller	.....
Name	.....
Adresse	.....
Postleitzahl	.....
Telefon	.....
Fax	.....
Zu Code	.....

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Batteriekontakte aufliegen, wenn das Ladegerät geladen wird. Dann kann der Ladestator in die Steckdose einstecken.
- Nach etwa drei Stunden Ladestand wird die LED auf grün leuchten.
- Das bedeutet, dass die Batterie voll geladen ist. Entnehmen Sie nun die Batterie aus der Ladestation.

### ACHTUNG:

Laden Sie die Batterie nicht kurz oder setzen Sie die Batterie Feuer aus.

### ANBRINGEN DER ANTENNE

Bringen Sie die Antenne wie abgebildet an. Drehen Sie sie hierzu im Uhrzeigersinn bis sie fest ist.

### ACHTUNG:

Die Antenne ist keine Halterung, kein Schlüsselbund, Halter, kein Lautsprecher und auch kein Mikrofonhalter. Die Benutzung der Antenne kann zu Schäden an der Antenne und der Leistung Ihres Gerätes erheblich verringern.

### ANBRINGEN DES GÜRTELSPERRS

Wenn nötig, bringen Sie den Gürtelsperr, wie in der Abbildung an der Rückseite des Gerätes an.

Modell	.....
Teil-Nr.	.....
Hersteller	.....
Name	.....
Adresse	.....
Postleitzahl	.....
Telefon	.....
Fax	.....
Zu Code	.....

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie sicher, dass die Batteriekontakte aufliegen, wenn das Ladegerät geladen wird. Dann kann der Ladestator in die Steckdose einstecken.
- Nach etwa drei Stunden Ladestand wird die LED auf grün leuchten.
- Das bedeutet, dass die Batterie voll geladen ist. Entnehmen Sie nun die Batterie aus der Ladestation.

### ACHTUNG:

Laden Sie die Batterie nicht kurz oder setzen Sie die Batterie Feuer aus.

### ANBRINGEN DER ANTENNE

Bringen Sie die Antenne wie abgebildet an. Drehen Sie sie hierzu im Uhrzeigersinn bis sie fest ist.

### ACHTUNG:

Die Antenne ist keine Halterung, kein Schlüsselbund, Halter, kein Lautsprecher und auch kein Mikrofonhalter. Die Benutzung der Antenne kann zu Schäden an der Antenne und der Leistung Ihres Gerätes erheblich verringern.

### ANBRINGEN DES GÜRTELSPERRS

Wenn nötig, bringen Sie den Gürtelsperr, wie in der Abbildung an der Rückseite des Gerätes an.

Modell	.....
Teil-Nr.	.....
Hersteller	.....
Name	.....
Adresse	.....
Postleitzahl	.....
Telefon	.....
Fax	.....
Zu Code	.....

### LESEN SIE HIERZU DIE FOLGENDEN VORGEHENSWEISEN:

- Strecken Sie den Ladestator in eine Steckdose ein.
- Stellen Sie den dazugehörigen Netzstecker in